



# NÉPLAP

A MAI SZÁMUNKBÓL

A katolikus papok országos békebizottságának értekezlete (2. oldal). — Hajdú-Bihar 37 községe csatlakozott a bihertordalaki felhíváshoz (3. oldal). — Néptünk ökle keményen lesújt az árhalmozókra (5. oldal).

II. évfolyam, 225. szám.

ARA 50 FILLÉR

Szerda, 1950 szeptember 27.

## LEGFŐBB ÉRTÉK AZ EMBER

Vasárnap jelent meg a „Szabad Nép”-ben a SZOT elnökségének közleménye a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának határozatáról, amelynek értelmében a szakszervezetek veszik át a társadalombiztosítással járó teendőket.

Ez a határozat újabb hatalmas sikert jelent dolgozóink számára, mert az OTI-ban még mindig sok bürokratikus maradvánnyal kellett nap mint nap felvonnunk a harcot, és ez sokunk idejét rabolta el. Így az OTI most már teljes egészében a dolgozóké.

Felszabadulás óta hatalmas eredményeket értünk el az egészségügy és az üdülés terén. Lillafüreden, Kékesen, Galyatetőn és a balatoni üdülőkben, ahova a munkások csak mint szolgák, vagy mint alkalmi munkások juthattak be, most már a dolgozók üdülnek, munkások, parasztok és értelmiségiek. Debrecenből már az idén csaknem mindenki, aki el akart menni az ország bármely részébe az üdülőkbe, el is mehetett, úgyszólván csak azok nem mentek el, akik el sem akartak menni.

Az üdülés megszervezése szinte kisebb feladat volt, mint az OTI meghódítása, mert az OTI a multban a jobboldali szociáldemokraták és a tökések egyik fellegvára és nem egyszer mentsvára is volt. A dolgozóktól befizetett hatalmas összegeket szinte semmiféle formában nem térítette vissza az OTI, hanem inkább a gyárosok és nagytőkések kölcsönrel való segélyezésére fordította. Épített az OTI bérházakat is a multban, de ezekben a házakban nem a dolgozók, főleg pedig nem az üzemi munkások kaptak lakást, hanem katonatisztek és az uralkodó osztály egyéb hű támaszai. Az OTI így mindenekfelett arról gondoskodott, hogy a társadalombiztosítás jó üzlet legyen — az is volt, a kapitalisták számára.

Felszabadulás óta azonban az OTI is más célokat követelt. Amint azt a SZOT elnökségének közleménye megállapítja: „A szolgáltatások rendszere és az ügyvitel azonban nagy mértékben bürokratikus maradt és a dolgozók

közvetlen ellenőrzése a társadalombiztosítás munkájában csak igen kevésbé érvényesült.” Az Elnöki Tanács határozata után a dolgozók maguk veszik közvetlen ellenőrzésük és irányításuk alá a társadalombiztosítási teendőket.

A határozatnak azonban ez csupán egy része. A továbbiakban jelentős javítások bevezetését rendeli el a határozat.

A becsületes dolgozóknak igen régi sérelme, hogy a betegség első három napjára táppénz nem járt. Mindenki tudja, hogy betegség esetén sokkal több szokott lenni a kiadás, mint egyébként. Az OTI azonban mindezt ideig, október elsejéig az első három napra sem folyósított táppénzt. Ezzel a rendelettel régi kívánsága teljesül a dolgozóknak, mert október elsejétől kezdve táppénz már a megbetegedés első napjától kezdve jár. Ezenkívül a többi pontok is kivétel nélkül jelentős előnyökhöz juttatják a beteget. A rendelet egyben feladatot is jelent: a táppénzcsalók ellen fokozni kell a harcot, az ellenőrzést.

A Járműjavító N. V. által a különféle szociális juttatások összege havonta és fejenként pontosan 321 forintot tesznek ki. Ugyanilyen, vagy hasonló összegek szerepelnek a többi vállalatok nyilvántartásában is. Ezekhez az összegekhez a dolgozók egy fillérrel sem járulnak hozzá. Ezekért az összegekért hónapról-hónapra egyre nagyobb juttatásokban részesülnek dolgozóink, ezt bizonyítja az Elnöki Tanács rendelete is. Bizonyos, hogy a munka termelékenységének növekedése arányában és öt éves tervünk növekvő sikereinek arányában a szociális juttatások mértéke is egyre jobban bővülni fog, hiszen öt éves tervünk legfőbb célkitűzése az életszínvonalunk állandó emelése. A dolgozók országában: legfőbb érték az ember.

Az Elnöki Tanács határozata egyik példája annak, hogy a Szovjetunió tapasztalatai és példája nyomán, nagy Pártunk, Rákosi elvtárs vezetésével ez a jelszó hogyan válik valósággá.

## A Szovjetunió minden részéből lelkes levelekben jelentkeznek a dolgozók munkára a sztálingrádi vízierőműhöz

A szovjet dolgozók napról-napra levelekkel árasztják el a Sztálingrád gidrosztróij igazgatóságát. Az ország minden részéből érkeznek levelek. Valamennyien résztvevői akarnak lenni a kommunizmus hatalmatörő építkezésének.

## A Szovjetunió Kommunista (Bolszevik) Pártjának Központi Bizottsága táviratban üdvözölte az Angol Kommunista Pártot 30. évfordulója alkalmából

Szeptember 24-én ünnepelte az Angol Kommunista Párt megalakulásának 30. évfordulóját. A Londonban tartott ünnepi ülés a békekért folytatott küzdelem jegyében zajlott le. Az egybegyűltek lelkesen ünnepelték Harry Pollitt elvtársnak, az Angol Kommunista Párt főtitkárának felhívását, amely kölcsönös egyetértés létesítésére hívja fel Angliát és Szovjetuniót, hogy meghússák az amerikai imperialisták kísérletét harmadik világháború ki-robbantására.

Az egybegyűltek lelkes tapsal fogadták azt az üdvözlőt, amelyet a Szovjetunió Kommunista (bolszevik) Pártjának Központi Bizottsága intézett az Angol Kommunista Párthoz. A távirat így hangzik:

„Az Angol Kommunista Párt Végrehajtó Bizottságának.

A Szovjetunió Kommunista (bolszevik) Pártjának Központi Bizottsága testvéri üdvözlőt küldi az angol munkásosztály élcsapatának, az Angol Kommunista Pártnak megalakulása 30. évfordulója alkalmából. Sikereket kívánunk az Angol Kommunista Pártnak sorai megszilárdításához, a munkásosztály egységéért folytatott harcához, Anglia és a Szovjetunió népei közötti barátság megszilárdításához, a haladó erők egyesítéséhez a békeharcban, az új háború ki-robbantására türelvő imperialista agresszorok ellen.

Szívből kívánunk sikereket az Angol Kommunista Pártnak abban a harcban, amelyet az angol dolgozók létevért, a béke, a

demokrácia és a szocializmus ügyéért folytat.

A Szovjetunió Kommunista (bolszevik) Pártjának Központi Bizottsága.”

Az egybegyűltek lelkes tapsal üdvözölték a Kínai Kommunista Párt levelét, amelyet Mao-Ce-Tung elvtárs írt alá.

„Az Angol Kommunista Pártnak az elmúlt 30 esztendő alatt a kapitalizmus és imperializmus ellen folytatott hősi küzdelme — hangzik többek között a levél — világosan mutatja, hogy az Angol Kommunista Párt az angol munkásosztály egyetlen reménye, a szabadság és a béke kivívásához. Az Angol Kommunista Pártnak és mindazoknak, akik a társadalmi igazságért és a nemzetközi békekért harcolnak, a végső győzelem elérését kívánjuk.”

## A koreaiak hősiiesen védik Szöült

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság népi hadseregének főparancsnoksága közölte szeptember 25-én reggel, hogy Kennim (Szöül) külváros körzetében a népi hadsereg egységei folytatják kemény támadásaikat az amerikai csapatok ellen.

Szeptember 24-én az amerikai csapatok légi- és páncélosok támogatásával több ízben dühödtt támadásokat intéztek, hogy benyomuljanak Szöülbe. A népi hadseregnek a város védő egységei ellencsapásokkal megállították a támadást és nagy veszteségeket okoztak az ellenségnek.

Szeptember 24-én a Szöül körzetében vívott harcok során több mint 600 ellenség katona semmisült meg, vagy harcképtelenné vált. Megsemmisült az ellenség sok hadianyaga is.

A Naktong (Rakuto-Ko) folyó körzetében a népi hadsereg egységei továbbra is nagy veszteségeket okoznak az ellenségnek és megállították előnyomulását.

geket okoznak az ellenségnek és megállították előnyomulását.

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság népi hadseregének főparancsnoksága közölte, szeptember 25-én, hétfőn este, hogy Kennim (Szöül elővárosa) körzetében az amerikai csapatok folytatják próbálkozásait, hogy át-törjék a népi hadsereg védelmi vonalát.

A népi hadseregnek Kennim körzetét védelmező egységei légi-erő és páncélosok támogatásával kemény harcokat vívnak az ellenség ellen. Az ellenség a népi hadsereg egységei határozott hadműveleteinek következtében nagy veszteségeket szenvedett. A népi hadsereg egységei Szöül körzetében továbbra is bátran visszaverik az ellenség támadásait.

A déli partvidék körzetében a népi hadsereg egységei kemény védelmi harcokat vívnak és nagy veszteségeket okoznak az ellenségnek.

## A parasztküldöttség tagjai Keresztes Mihály elvtárs államtitkáránál

Kedden délelőtt Keresztes Mihály elvtárs, földművelésügyi államtitkár tájékoztatta a Magyarországon tartózkodó kárpátukrajnai parasztküldöttséget a magyar mezőgazdaság fejlődéséről a felszabadulás óta. Részletesen ismertette a termelőszövetkezeti mozgalom előretörését, a termelőcsoportok helyzetét és azt a támogatást, amelyet népi demokráciánk nyújt a társasgazdálkodás útjára lépett parasztoznak.

Részletesen beszélt az állami gazdaságok fejlődéséről és arról, hogyan segítik a gépállomások a termelőcsoportokat és az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztokat.

Az ismertetés után a küldöttek tettek fel kérdéseket, amelyekre Keresztes elvtárs államtitkár részletesen válaszolt.

A szovjet parasztküldöttség nevében Popovics Demeter, a küldöttség vezetője köszönte meg a felvilágosításokat. Válaszában a többi között hangsúlyozta, hogy Kárpát-Ukrajnában, ahol a lenini, sztálini nemzetiség politiká érvényesül, amely nem ismer különbséget kis- és nagy népek között, a magyarok egyenrangú tagjai a szovjet népek nagy családjának.

## Groza fogadást adott a román-magyar hét alkalmából

Groza Péter, a Román Népköztársaság minisztertanácsának elnöke hétfőn este fogadást adott a Román-Magyar Barátsági Héten résztvevő magyar kormányküldöttség és a magyar művészegyüttesek tiszteletére. A fogadáson melegen ünnepelték a román és a magyar nép barátságát.

A bukaresti Román-Magyar Barátsági Héten résztvevő DISZ táncsoport és Toki-Horváth Gyula zenekara hétfőn délután a bukaresti Vulcan-gyár ünnepélyesen feldíszített kultúrtermében műsort adott az üzem dolgozóinak részére.

**Szombatig 78.520 nyereményt lizelett ki az Országos Takarékszövetkezet 18.680.585 forint értékben**

Az öt éves tervkölcsönnyeremények első sorsolása óta nagy iramban folyik az egész országban a nyeremények kifizetése. Az Országos Takarékszövetkezet központja, budapesti és vidéki fiókjai, valamint

a posta budapesti és vidéki hivatalai szeptember 23-ig, szombatig, 78.520 nyereményt fizettek ki a jelentkező nyerteseknek 18.680.585 forint értékben, tehát a nyereményeknek mintegy 60 százalékát kifizették már.

Sokan már a tavaszi és a későbbi sorsolások iránt érdeklődnek és az alkalmazzák mindenkinek megadják a szükséges felvilágosításokat.

Az OTP debreceni fiókjában 191.900 forintot, míg a nyíregyházi fiókban 96.525 forintot fizettek ki.

Vidéken is nagy iramban folynak a kifizetések. Az egész országban összesen több, mint 30 millió forintot fizetnek ki a nyereményekre.



## Hajdú-Bihar 37 községe Bihartorda felhívása nyomán vállalta, hogy a tanácsválasztás napjára befejezi az őszi szántást

Dolgozó népünk nagy ünnepe, a tanácsválasztások napjára, október 22-re munkaversennyel készül meggyünk dolgozó parasztsága. A versenyt Bihartorda indította el és az ő példáját követik a községek nemcsak Hajdú-Biharban, hanem szerinte az egész országban. Tudják, hogy az őszi munka jó és gyors elvégzésével ünnepeket lehet ünnepelni a tanácsválasztás napjára. A jó munkával biztosítják jövő évi bőséges kenyereinket és erősítik ezzel a dolgozó nép államát, a békefront erős bástyáját.

A DEPOSZ-szervezetek gyűléseit tartották a megyében és ezeken a gyűléseken egyhangú lelkesedéssel zárkoztak fel dolgozó parasztjaink Bihartorda mellé.

A berettyóújfalui járásnak már

minden községe versenyben állt. A nagylétei járásból Bagamér, Álmosd, Vértes, Hosszúpályi, Kókád jelentették be eddig csatlakozásukat. A bihari kerületi járásból Artánd, Mezősas, Körösszegapáti, Magyarhomorog, Körösszakál, Berő, Bojt, Mezőpeterd.

Versenyben dolgozik Nagyléte, Egyek Derecske, Hajdúszoboszló, Püspökudány, Kaba, Hajdúböszörmény, Nyírábrány.

A megye 37 községe áll már versenyben, hogy megfeleljenek a bihartordaiak kihívásának és kettős ünneppé tegyék október 22-ét.

Vértessen megtoldották a bihartordaiak kihívását. Nagy Lajos kisparaszt javasolta, hogy október 22. előtt két nappal fejezzék be az őszi vetést.

— Fogadják el javaslatomat —

mondotta — mert az őszi jó és gyors munkával erősítjük a békefrontnak azt a bástyáját, amelyen mi állunk és hatalmas csapás is lesz a mi jó munkánk az imperialistákra, akik rabló hódítók és pusztítják Korea békés népét, dolgozó parasztjait. Az indítványt elfogadták és

Vértes úgy gyűrözik neki a munkának, hogy két nappal megelőzze Bihartordát.

Igy szélesül a verseny, mely át fogja majd egész megyénk minden dolgozó parasztját, hogy új diadalt ünnepeljünk a tanácsválasztás napján.

Ennek a feladatnak az eléréséhez az kell, hogy minden perccel jól kihasználjunk és jó munkaszervezéssel gyorsítsuk a szántás, vetést.

## Ki kell küszöbölni a hibákat

A helyi tanácsok rendszere megerősíti népi demokratikus államunkat, megszilárdítja népünk hazafias egységét és a munkás-paraszt szövetség további megszilárdulását vonja maga után.

Hozzátartozik még ehhez, hogy a tanácsok megválasztásával Pártunk tömegbefolyását is növelnünk kell. Mindezt azonban csak úgy érhetjük el, ha szigorúan ragaszkodunk a helyi tanácsok megválasztásának irányelveihez, ha a pártszervezeteink a tömegekkel való fokozottabb együttműködés útjára lépnek és a széles pártönkivüli tömegek bevonásával készítik elő a választási győzelmet. Ez egyben a választási győzelem egyik alapfeltétele is.

Most már a legtöbb helyen megjelentek a jelöléseket, sok helyen alapos vita során egyeztek meg a jelöltek személyében és e helyeken valóban a dolgozók legjobbjai kerültek a jelöltek közé. De voltak olyan helyek is, ahol semmibe vették Pártunk irányítását és a jelöltek nagy többségét a párttagokból állították össze. Görbeházán, Toldon, Körösszakál, Biharnagybajomban és Mezősasban csak párttagokat akartak jelölni, mondván, hogy a párttagok érdemlik meg a tanácsokba való jelölést és a megválasztást.

Ez a felfogás igen súlyos hiba. De nemcsak súlyos, hanem igen veszélyes hiba is. Ezek a pártszervezetek nem vették figyelembe Pártunk irányvonalát és azzal szembe helyezkedve nem a munkás-paraszt szövetség megerősítésére, nem Pártunk tömegbefolyásának kiszélesítésére törekedtek, hanem éppen ellenkezőleg: gyengítik Pártunkat, lazítják dolgozó népünk immár kialakult egységét. Az ilyen jelenségek ellen minden kommunisztának fel kell vennie a harcot.

A feladatunk a jelöltek listájának összeállításánál, hogy a Népfrent bizottságokban a pártszervezetek ellenőrizzék, hogy a dolgozók legjobbjai kerüljenek a listákra. Ezek között azonban nagyszámban kell

helyet foglalniok a becsületes pártönkivülieknek is, akik már eddig is behízyították munkájukkal, a terménybegyűjtés alkalmával, vagy az őszi szántás-vetési munkában, hogy a feladataikat becsülettel elvégzik. Olyan pártönkivülieket kell jelölni, akikben bizik a falu dolgozó népe és akik ezt a bizalmat meg is érdemlik. Ismételni kell e helyen is, hogy a kommuniszták nem arányszámuknál fogva érdemelték ki a dolgozó nép bizalmát, hanem tudásuk és munkájuk folytán. A kommuniszták a dolgozó tömegek vezetői, de ezt a megtiszteltetést munkájukkal kell, hogy kiérdemeljék és nem mással. Pártszervezeteinknek egyik legfontosabb feladata e helyi tanácsok választásánál, hogy a jelölésekkel is és az agitációval is kiszélesítsék Pártunk tömegbefolyását, megerősítsék a munkás-paraszt szövetséget és a magyar dolgozó nép egységét. Ezt a feladatot pedig csak úgy lehet elérni, ha a jelölő listákon a pártönkivüliek, az egyénileg dolgozó kis- és középparasztok megfelelő arányban kapnak helyet. Nem szabad megelégedni a nőkről sem. A dolgozó nők a felszabadulás óta számtalan esetben bebizonyították, hogy igen jól megállják helyüket az államigazgatás és a társadalmi élet legkülönbözőbb területein. — Semmi kétség nem lehet aziránt, hogy a megválasztandó helyi tanácsokban is igen jó munkát fognak végezni. Tehát mindenütt gondoskodni kell arról, hogy megfelelő számban nők is kerüljenek a jelölő listákra. Ugyanez áll az ifjúságra vonatkozólag is.

A felsorolt hibákat még ki lehet javítani a pártszervezetek és a népfrentbizottságok feladata, hogy a jelöltek listájának elkészítésénél az eddig felmerült hibákat elkerütsék és biztosítsák a pártönkivüliek egyénileg dolgozó kis- és középparasztok, valamint a nők és az ifjak széles bevonását úgy a listákra, mint a választásokat előkészítő munkába. Ez a választások sikerének egyik fontos feltétele.

## Működésében mutatják be a Mezőgazdasági Kiállításon a Szovjetuniótól kapott hatalmas arató-cséplőgépet

„Alkotmányunk ünnepe, augusztus 20-án alakult meg Magyarhomorog községben az „Előre” termelőszövetkezeti csoport. A munkát 52 tag kezdte meg. Az új csoport példásan előljár már a munkában és példát ad az egész környéknek. Befejezte az őszi árpa vetését, a rozból is elvetett már 10 holdat.”

Ezt hirdeti éppen a Mezőgazdasági Kiállítás hangos hirdője, amikor csoport érkezik az egyetem diszudvarára. A Rákosi-telepi „Petőfi” gyapot-termelésének legszebb példányait nézik éppen. Van mit nézni bőségesen.

Termelték a szövetkezeti földeken olyan tököt, hogy egy ember alig bírja felemelni. Hatalmas tengericsövek, 8—10 kilós répák, a kitűnő minőségű vetőmagvak sokasága hirdeti, hogy mennyivel többet és jobbat termelnek a szövetkezeti földeken, mint a nadrágszj parcellákon.

Az állami gazdaságok termése is hirdeti a szocialista munka diadálát. Háromméteres kender, bánykúti búza, gyümölcsök pompája ejti bámulatba a nézőket.

— En csak elnézem ezt a sok szép termést — mondja Olajos Gábor a Nagy-Macsról —, de igen kíváncsi vagyok, hogy milyen a termés a kolhozokban. Ott bizonyára sokkal jobbat termelnek, mert olvastam, hogy fejteltebb ott a mezőgazdaság, mint nálunk.

— Majd elmondják azok a kolhozparasztok, akik most jöttek látogatába hozzánk — válaszolja meg a kérdést egy másik nézője a kiállításnak. — Olvastuk az újságban, hogy most érkezett hozzánk 52 kolhozparaszt, eljönnek majd bizonyára Debrecenbe is és elmondják, hogyan termelnek és milyen eredményt érnek el.

Erről beszéltek már a Szovjetunióban járt parasztküldötteink, saját szemükkel látták, hogy milyen művészei a földművelésnek a kolhozok dolgozói.

A tszcs terméseredmények mellett a legnagyobb érdeklődést váltja ki a kiállításon a szovjet mezőgazdasági gépcsoport. Csoportok veszik körül az arató-cséplőgépet, melyet időnként megindítanak, hogy mozgásában lássák a kiállítás látogatóit.

Sok csodálója van a tiszalóki duzzasztó mű kicsinyített másának, mely a Csónakázó tó mellett mutatja be, hogyan tárolja és árasztja a vizet az erőmű, melynek segítségével majd 200.000 hold öntözése válik lehetővé.

(A kiállításra érkező vidékieknek 33 százalékos vasúti kedvezményt ad a MÁV. Debrecenbe utazásokor egész jegyet kell váltani és a visszautazásakor a kiállítási pénztár igazolásával, a jegy megőrzésével visszautazásnál érvényesítik a 33 százalékos kedvezményt.)

## Sokezer forintos értékeket kapott Hajdúsámson dolgozó népe a tervtől

(A ló belefeszült a hámba, az arány szét pattant s a szegény paraszt tolhatta nyútt kalapját a fejéből, sokszor napokig is a garbasúpedve maradt a szekér. Ha meg két kis tehénnel szállította volna a községbe pár holdja termését, a tehén megerősítette magát, megállt a kéréje, elapadt a teje.

Könnyesen rossz volt a dolga az a nékiült néhány holdas kisparaszt. Ősszel, mikor megindultak az őszi munkák, ígérhette volna akár Dárius kincsét is a lovas gazdáknak, senki nem vállalkozott, hogy Diósvár-tanyáról Sámsonig befuvarozza a terményt. Legfeljebb a jó erős lovú kulákok, akik aztán itt különösen megkopaszították a szegény embert.)

Konyáriék földje mindössze három és fél kilométerre volt a községtől, de mindig úgy felkészültek erre az útra, mintha távoli vidékre utaznának. Igen, mert amíg ezt a nyáron agyig homokos, őszi legelő habarékos utat megtették, rendszerint két és három órással is eiteit.

### Eventé 12 ezer forint megtakarítás

Papír, ceruza kerül elő s Konyári Marci és még néhány hajdúsámsoni dolgozó paraszt a számok erejére támaszkodva bizonyítja be, hogy mit jelent a község számára az a 10 kilométeres Hadház-sámsoni bekötőút, amit felszabadulás után a terv adott.

Amíg nem volt bekötőút, csak három mázsa terhet rakhattak Konyáriék a szekérre és két órással kellett eljutni a községbe. A bekötőút megépülése után egy óra alatt jétszva megtették az utat és ráadásul nem három, hanem hat mázsa rakhattak a szekérre.

A bekötőút megépülése előtt egy fuvar (pl. ötven kéve csutkát) többet nem tudtak felrakni) 15 pengőért hoztak haza a tanyáról. Most 200 kévét is felraknak és csak 10 forintba kerül a fuvar. Tehát még egy másik fuvar ára is bőven megtérül. Minden össze. körülbelül húsz fuvar kell egy olyan nyolchoidas gazdának megtenni, mint Konyáriék. Ha azt számítjuk, hogy a bekötőút minden fuvarnál egy másik fuvar árát (tehát körülbelül 15 pengőt) tud megtakarítani, akkor ez az egész őszi idényben, vagyis 20 fuvarnál — háromszáz forintot jelent. De télen is és tavasszal is van fuvar (trágyahordás stb.), legalább hússzor meg kell fordulni a tanya és a község között, ami megint csak újabb 300 forint megtakarítást jelent. Egy esztendőben tehát egyetlen dolgozó parasztnak hatszáz forint megtaka-

ritást jelent a terv-adta bekötőút.

De a diósvári részen van a földje Sándor Gábor 12 holdas középparasztnak, ott lakik Tarcali Sándor bácsi is öt holddal, itt van kilenc holdja id. Fábán Istvánnak s Halász Lajos is ezen a határreszen művel hat holdat. Mintegy húsz kis- és középparaszt fuvarozgatik évente negyvenszer a megépült új bekötőúton, ami azt

jelent, hogy ha Konyáriéknak egy esztendőben hatszáz forint megtakarítást jelent a bekötőút, akkor ez húsz kis- és középparasztnak 12 ezer forint megtakarítást jelent.

Ennyi rengeteg az értéke annak a 10 kilométeres kövesútnak, amit a multban csak ígérgettek, de csak a Párt, a népi demokrácia adott meg.

### Fokozott áldozatvállalás, fokozott szorgalom

S hozzá kell tenni, hogy nemcsak a környékbeliek járnak ezen az úton, hanem ezen komoly mértékű közlégek közötti forgalom bonyolítottik le.

Ime a tervmunka eredménye. Azonban csak ezt az egy bekötőutat kapta Hajdúsámson a tervtől? — Korántsem. Kapott a község ezenkívül Martinkára egy bekötőutat, a községhezát rendbehozták s gépállomás is épült. Mindez még a hároméves terv keretében. Most, az ötéves tervben a főúttal négy kilométer hosszúságban portalanították — beöntötték bejümmal — a belterület vízelvezetéséhez nyolcvan méteres fedett levezetőcsatorna épült, parkosították a községet s még ebben az évben tizenhárom községi ku-

lat rendbehozna. Ugyancsak ebben az évben a Cserusz tanyán iskolát építenek. A későbbiek folyamán pedig az ötéves tervben bevezetik a villanyt, kultúrház stb. épül.

Mindezt a rengeteg értéket a Párt által vezetett népünk áldozatos munkája eredményeképpen kaphatja Hajdúsámson. Konyári Margit, Kiss Ferenc, ifj. Fábán István és a többi hajdúsámsoni dolgozó paraszt ezt az ajándékot, fokozott áldozatvállalással, fokozott szorgalommal hálálja meg. Nemhogy október 22-re, a tanácsválasztás napjára — ahogyan a bihartordaiak vállalták — hanem már október 10-re befejezik az összes őszi munkát.

## Az újtikos dolgozók párosversenyre hívták ki Görbeházát a kukoricabegyűjtés október 22-re való teljesítésére

Nincs már község Hajdú-Biharban, amely kívül volna a versenyen. Valóban úgy kezd kinézni a helyzet, hogy község községgel, dülő dülövel, határ rész határrel küzd, „vetekszik” egymással a nagy célért, hogy október 22-re, a tanácsválasztás napjára készen legyen a vetéssel.

Az újtikos dolgozó parasztlak az őszi munkák korai befejezése mellett, most újabb szemponttal gazdagították a versenyt.

Vállalták, hogy október 22-re, a tanácsválasztás napjára az őszi vetés mellett a kukoricabegyűjtést is maradéktalanul teljesítik.

Vállalásukkal párhuzamosan felkeshangú határozatot is hoztak, amelyben párosversenyre hívták ki Görbeházát s a megye összes községeit a kukor-

icabegyűjtés sikeres teljesítéséért. A határozat szövege a következő:

„Mi, Újtikos község dolgozói elfogadjuk Bihartorda község felhívását, hogy október 22-re, a tanácsválasztás napjára befejezzük az őszi vetést. Ezzel párhuzamosan kukoricabegyűjtési versenyre hívjuk ki Görbeházát, illetve a megye összes községeit és vállaljuk, hogy a tengeribegyűjtési előírásokat október 22-re, a tanácsválasztás tiszteletére 150 százaléka teljesítjük. Ezzel a vállalásunkkal is hozzá akarunk járulni az ötéves terv építéséhez, a béke ránk eső szakaszának megerősítéséhez.

Éljen a nagy Szovjetunió! Éljen győzelmeink szervezője, az MDP és szeretett vezérünk, Rákosi elvtárs!”

# A mai taggyűlések feladatai

Ma Debrecen minden üzemi, körzeti, tanyai alapszervezetében és a tiszcsk pártszervezeteiben taggyűléseket tartunk. Pártunk tagsága ma felméri az előttünk álló hatalmas feladatokat és megbeszéli a feladatok végrehajtását. A végrehajtásra pedig határozatokat hoz. Ezek a taggyűlések kiemelkedően fontosak lesznek, mert kiemelkedő fontosságú feladatok megoldása előtt állunk.

Pártszervezeteinknek, taggyűléseinknek a mai naptól kezdve még az eddiginél is fokozottabb mértékben kell kivenniük részüket a felelősségre bízott terület minden kérdésének megoldásából, még fokozottabb mértékben a gondjukra bízott terület harci vezérkarává kell válniok. Hogy ezt a feladatot megoldják, szükséges az elbizakodottság, az öntelenség és a sikeres kiertámasztás taggyűlések és a pártszervezetek munkájából.

Egyik legnagyobb feladat most a tanácsválasztás győzelmes végbevitel. Összefügg ezzel a béke megvédésének kérdése. A mai taggyűlések feladata, hogy a tagságot, a munkásosztály élcsapatát mozgósítsa a dolgozó nép felvilágosítására a tanácsválasztás és a béke megvédésének hatalmas jelentőségéről. Am ezuttal nem oszupán arról lesz szó, hogy a népvölöket mozgósítsuk, hanem az egész párttagságnak is ki kell venni a részét a felvilágosító munkából.

Az alapbéremelés és a normarendezés eredményei az Alföldi Nyomdában, a Hajlított Bútorgyárban és főképp a Járműjavítóban arról tanuskodnak, hogy csupán népvölömmunkával nem tudták volna olyan eredményesen megoldani a kérdéseket, mint az egész tagság közreműködésével.

Ahol csupán népvölö munkát folyt, ahol esetleg a vezetőségre bízta a tagság a feladatok végrehajtását, ott nehezen, akadályokkal ment a normarendezés, mint például a Magasépítési NV-nél. Akkor azonban korántsem voltak ilyen nagy feladatok előttünk. Akkor az üzemekre korlátozódtak csak a kérdések megoldása, most azonban a legszélesebb tömegeket kell belevonni a munkába. Ez a fő feladat.

Ez az nagy feladat. Létre kell hozni most a helyi tanácsokat, még pedig azért, hogy a dolgozó nép legszélesebb tömegei, az egész dolgozó nép résztvegyen az állam igazgatásában és hazánk szocialista építésében.

Dolgozó népünk és Pártunk ellen a legnagyobb merénylet volna tehát ennek a feladatnak bármilyen lebecsülése.

A lebecsülésnek bármilyen formája azt jelentené, hogy eláruljuk a szocializmus építésének ügyét.

A tanácsválasztási munka megtárgyalása azonban csak egyik előttünk álló feladat. A mai taggyűléseken feltétlenül foglalkozni kell a többi előttünk álló feladat megoldásával is. Elsősorban kell megemlíteni ezek közül a béke megvédésének kérdését. A pártszervezetek mindent el kell hogy kövessenek, hogy a béke megvédésének érdekében minden egyes dolgozó mozgósítsanak. Ne legyen a pártszervezetek területén egyetlen párttag sem, aki nem vesz részt jelekényen a pártunkivüli dolgozók meggyőzésének nagy munkájában. Ne legyen olyan párttag, egyetlen szervezetben sem, aki nem jár az élen példamutatóan a feladatok megoldásában és végrehajtásában. A kommunista párt ma minden pártunkivüli dolgozó min vezetőre, mint követésre méltóra tekint, ezért a kommunista párt meg kell feleljen ezuttal is a beléjük helyezett bizalomnak.

A falusi, tanyai és a tiszcsk pártszervezetekben a taggyűléseken fel kell vetni és meg kell tárgyalni a termelési kérdéseket. Hajdú-Bihar megye első volt a begyűjtési versenyben, most az őszi munkákban is ki kell tennünk magunkért. Párttagságunk személyi példamutatással is mozgósítsa a dolgozó parasztságot. Jöhetnek sok nagy feladatok a végrehajtani, de a termelés, az őszi munka elvégzésének kérdéséről falun, tanyán és a tiszcskben egy pillanatra sem szabad megfeledkezni. Legyen a jelszó ez: október 22-re a tanácsválasztás napjára minden őszi vetőmag a földben legyen.

Az üzemekben — bár az üzemi dolgozókra a falusi dolgozók felvilágosításánál nagy munka vár — mégis tovább kell fokozni a munkaversenyt és el kell érni azt, hogy minden üzemben mindenki teljesítse normáját és minél több üzemi dolgozó túl is teljesítse azt. Mindezekben a kérdésekben a taggyűlések szájából meg a közvetlen feladatokat és jelölik ki a felelősöket, akik felelősen végzik el a munkát. Mivel igen fontos kérdésekről lesz szó a mai taggyűléseken, szükséges, hogy ezt a taggyűlést és az elkövetkezőket még az eddiginél is jobban szervezzék meg a pártszervezetek vezetőségei. A mai taggyűlés több hét munkájának feltételeit határozza meg, a mai taggyűlésre tehát minden párttag alaposan készüljön fel és segítsen személyes közreműködésével is a felmerülő kérdések megoldásában.

## Megjelent a „Pártépítés” legújabb száma

A tanácsválasztások előkészítésének feladatait ismerteti a „Pártépítés” legújabb számának cikkei. Olyan élv, gyakorlati, szervezési útmutatásokat nyújtanak ezek az írások pártszervezeteinknek, amelyek nélkül munkájukat nem végezhetik jól.

Felhívjuk a pártszervezetek figyelmét a következő cikkekre: Simó Tibor: „A választási győzelem döntő feltétele — a jó falusi népvölömmunka”. Nagy Kálmán: „A választási harcot a termelés frontján is meg kell nyernünk”. „Mozgósítsuk a tömegszervezeteket a tanácsválasztások sikeréért.” Mester Erzsébet: „Békebizottságok a választási agitációban”. Takács István: „Miért kevés az egyéni dolgozó paraszt a biai pártszervezetben?”

## MEGKEZDÖTT A GYAPOTSZÜRET AZ ARARÁT VÖLGYÉBEN

Az Ararát völgyében megkezdtek a gyapottermés begyűjtését. A termés mindenütt kiváló. Az élenjáró kolhozok átlagos terméshozama hektáronként átlag 30—35 mázsa. A jereváni terület „Lenin”-kolhozhoz megkezdte az új termés beadását. A beadott gyapot minősége is kiváló. Ez évben a legtöbb kolhozban gépesítették a gyapottermés begyűjtését. Az új gyapotszedő gépek magas termelékenységűek és döntő mértékben megkönnyítik a kolhozparasztnak munkáját.

## Ötmege szervezeti közlemények

**KIOSZ.** Szakszövületi elnökök, szakosztályi felelősök, lízes csoportvezetők és az agitációs iskolát végzettek ma este 6 órakor iradánknak jelenjenek meg. — Sütő, cukrász szakosztály ma 4 órakor ülést tart. — Vendéglős, kocsáros, szikvizes szakosztály csütörtökön 4 órakor ülést tart. — Csizmadia labdarúgók ma 4 órakor a DTE-pályán jelenjenek meg. — Fodrász labdarúgók ma fél 4 órakor a DTE-pályán jelenjenek meg. — Szabók futballistái csütörtökön fél 4 órakor a DTE-pályán bajnoki mérkőzésre jelenjenek meg.

**KISOSZ.** Felkérjük a szervezeteket és a hozzájuk beosztott népvölöket, hogy ma este 6 órakor jelenjenek meg.

**MNDSZ.** A nőnapokat a szokotti időben megtartjuk.

# HIREK

Várható időjárás: Mérsékelt, helyenként élénk déli, dényugati szél, felhőátvonulások, ma eső nélkül, holnap a Dunántúlon lehet eső. A hőmérséklet nyugat felől csökken.

A debreceni Dohánygyár dolgozói szeptember 30-án, este 8 órai kezdettel avatják fel új kultúrtermüket. A megnyitáson a dohánygyári kultúrgárda, a színjátszók, énekkar, tánc csoport ad műsort. Műsor után lehet eső. A hőmérséklet nyugat felől csökken.

A debreceni Dohánygyár dolgozói szeptember 30-án, este 8 órai kezdettel avatják fel új kultúrtermüket. A megnyitáson a dohánygyári kultúrgárda, a színjátszók, énekkar, tánc csoport ad műsort. Műsor után lehet eső. A hőmérséklet nyugat felől csökken.

Táncanfolyam kezdődik október 3-án dr. Konczné „Ritmus” tánciskolájában, Péterfia 30. (x)

Szeptember hó 30-án este 8 órai kezdettel a Postás Kultúrteremben (Holló János-utca 3. szám alatt) a kultúrcsoport műsoros estét rendez, melyre szeretettel hívja és várja Debrecen dolgozóit.

Debrecen Város Tanácsa Végrehajtóbizottságának Igazgatási osztálya értesíti az érdekelteket, hogy f. hó 27-én, szerdán 13 órakor a sámsóni lőtéren, a háborúból visszamaradt lőszerkeket robbantás útján semmisítik meg. A környék lakossága a jelzett időben ablakait tartsa nyitva.

Az Irói Munkaközösség tagjai feltétlenül jelenjenek meg az esti megbeszélésen.

Kétszer adta el kitermelt tégláját Oláh István debreceni kőművessegéd. Először Veres Imre berettyóújfalui lakosnak adta el, aki ki is fizette a vételárát. Pár nap múlva ismét eladta és fel is vette az árát. Veresnek tehát nem szállított téglát, sem az árát nem volt hajlandó visszaadni. Sikksasztás miatt emelt elene vádat az államügyészség.

Tizenöt mázsa szalma égett el és a tűzoltóság gyors közbelépése akadályozta meg a tűz tovább terjedését. Posta János balmazújvárosi lakos kéményt csinált, amit ő maga kontárn munkával állított fel. Néhány nap múlva szikra pattant ki belőle, ami felgyújtotta az udvaron lévő szalmakazalt.

A kötelező tartóhántást nem végezte el B. Szabó Károly hajdúszovátai kulák. Többszöri figyelmeztetés és felszólítás után sem volt hajlandó a fontos mezőgazdasági munkák elvégzésére. Úgye a járásbíróóság elvált, amely 800 forint pénzbüntetésre ítélte.

Hogy galambállományát növelje, végig járta Hajdúhadház több lakosát Hadházi László szervenvelyes galambász és azok ismerősei nevében galombokat csalt ki, amit meglarolt magának. A járásbíróóság kétheti fogházra ítélte.

A fővezetékől vezette az áramot lakásába Biri József asztalos és felesége, Debrecen Nemzetőr u. 3. sz. alatti lakosok, hogy ne kelljen a villanyáramért az óra szerinti mennyiséget fizetni. A Világítási Vállalat ellenőrző közegei felfedezték az áramlopást. A járásbíróóság a Biri házaspárt 1—1 hónapi fogházra ítélte őket, ezenkívül 600 forint áramdíjat és kártérítést kellett fizetniük az Elektromos Műveknek.

Tiltakozó iratot akart aláírni a falu lakosaival Adorján Dezsőné Kérszeményi községi tanító felesége, mert nászát, a kulákot, aki szabotált és gyújtogatót, bekísérte a rendőrség Fehérgyarmatra. Házról-házra járta a falu a kuláksíró asszony és izgatott a rendőrség és a népi demokrácia ellen. Segítő, szervező társa volt Tóth Bernát kovács, akinek mesterségén kívül 20 hold földje is van. Adorjáné hatóság közeg elleni erőszakra való rábírás és izgatás miatt egyévi börtönre, 300 forint vagyonai elégtelenné ítélték, 5 évi hivatali és jogvesztésre és vagyonai elkobzására ítélte a debreceni megyei bíróság. Tóth Bernát hathónapi börtönbüntetést kapott.

## SZÍNHÁZ

Heti műsor:  
Szerdán este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Vörösmarty bérlet 2. sz. Csütörtökön este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Csokonai bérlet 2. sz.  
Pénteken este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Puskin bérlet 2. sz. (Egyetem).  
Szombaton este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Makarenko bérlet 2. sz. (Pedagógus).  
Vasárnap délután 4 órakor: **Viharos alkonyat.** Majakovszkij bérlet 2.  
Vasárnap este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Bérletszűnet.  
Hétfőn este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** Gorkij bérlet 2.  
Kedden este 8 órakor: **Viharos alkonyat.** József Attila bérlet 2.

## MOZI

VIGMOZI:  
Továbbra is 5—7—9 órakor!  
MAGYAR FILM!  
**Dalolva szép az élet**  
Soós Imre, Latabár Kálmán, Ferrari Violetta  
**BEKE (VOLT APOLLO)**  
5—7—9 órakor!  
METEOR:  
4—6—8  
**Sivatagi**  
13-ak

## Nagy iramban folynak az őszi mezőgazdasági munkálatok a Szovjetunióban

Az őszi szántás — a bő terméshozam előfeltétele. Éppen ezért a Szovjetunió dolgozói harcolnak, hogy az őszi időszak folyamán valamennyi földterületet felszántassák. Szeptember 5-ig a Szovjetunió kolhozai 1 millió 300 ezer hektárral nagyobb földterületet szántottak fel, mint a múlt év ugyanezen időszakáig. Ukrajna kolhozai egy millió hektárral nagyobb földterületet készítettek elő, mint a múlt évben. Szibéria körzeteiben elsősorban az altáji peremvidéken és a novoszibirszki területen, is nagy-szerű ütemben folyik az őszi szántás. Az ilyenirányú munkában itt is lényegesen előbbrehaladtak, mint a múlt év ugyan ezen időszakában.

## ANYAKÖNYV

Születések: Benesik Sándor szakmunkás, Szepes 2.; Sándor, Szabó András s. munkás, Andrassy-út 15.; Ibolya, Horváth Pál MAV intéző, Wesseleányi u. 2.; László, Agárdi János fm, Nagycsere 149.; Ferenc, Radóc Sándor földm., Haláp 43.; János, Budai Gyula zenész, Bajcsy-Zsilinszky u. 23.; Idikó, Domokos László MAV villanyhegesztő, Kintzisteca 78.; László, Kiss Gyula postatiszt., Halastó u. 6.; Vilma, Kiss György fuvaros, Barcaság u. 30.; Julianna.  
Házasságok: Tulipán András ny. iprodász, Hajdúszoboszlony és Józ Erzsébet, Mester u. 1., Tóth László AVH alkalmazott, Vádu u. 2. és Elő Dóra, Blaha Lujza u. 8., Réti Miklós gépkocsivezető, Csapó u. 13. és Kun Olga, Csapó u. 13.  
Halálozások: Szv. Csernátóny Alajjáné Makoldi Janka 82 éves, Izsó u. 5.

## Varga Demeterné fűrés

Kis, mosolygós arcú, középkorú asszony Varga Demeterné fűrés a Vagongyárban. 1943-ban övegyen maradt és akkor került be a gyárba az üzemi konyhára. A felszabadulás után iradai küldönc lett. Amikor hallott a nők felszabadulásáról és a szovjet nők értékes munkájáról a termelés minden területén, el kezdte figyelni a férfiak munkáját, hogy ő vajon hol és hogyan kapcsolódhatna be az aktív termelésbe. Különösen a gépek érdekelték nagyon. Eleinte esztorgályos szeretettel vonta lenni. Egyszer az akkori osztályvezetőtől, Bangó elvtársától hallotta, hogy sok a munka és nincs ember a fűrőgép mellé. — Leszel én fűrés — mondta sügérző arccal „Varga néni”. A férfiak egyrésze nevére, majd elriasztó lebecsüléssel fogadák elhatározását. Hiszen valójában maga sem hitte, amit mondott, hogy ő, asszony boldogulni fog majd az azal a bizonylult és ijészlőben forgó nagy fűrőgéppel. De ha valamire vállalkozott, azt mindenképpen megteszi, mert ilyen a természete. Nem törődött a roszszalló, círemítő beszédekkel. Bangó elvtárs öbmmel vette vállalkozását, segítségére volt mindenben. Másnap már meg is ismerkedett a

fűrőgéppel és mindenki legnagyobb csodálkozására, már első munkanapján nagyszerűen haladt a termelés. Férfi munkatársai elismeréssel vették körül és azóta is a legnagyobb megbecsülést és tiszteletet vívta ki magának. Nem is száz százalékos, de 175 százalékos teljesítést most az új normával. Varga Demeterné elvtársnőnek a magas munkateljesítmény semmi nehézségbe nem ütközik. — Olyan munkamódszert dolgoztam ki, amivel 8 óra alatt elértem azt a teljesítményt. Soha sincs rá szükségem, hogy túlórázzak, mégis mindig elkészülök időre. Mindenki, akinek dolgozom, megkapja a kifűrt csuklókat, mire szükséges. Az igaz, hogy a munkaidőmnek minden percét kihasználom. Vargáné a Szabadság-telepen a Munkás utcában lakik. A szomszédok nagy szeretettel, megbecsüléssel veszik körül és mindenben segítségére vannak. A pék minden nap félre teszi az 6 kenyert. A szomszédasszonya, ha kell, jelforolja a tejet. Ha nem ér rá valami vásárolni, kölcsön adnak neki, mert tudják a Munkás utcai lakosok, hogy Vargáné úttörő a nők jogainak érvényesítésében. Nem fiatal asszony Varga Demeterné, de korát meghazudtoló bá-

torsággal, ambícióval és az előítéletek megvetésével első volt a Vagongyárban, aki a gép mellé állt és példát mutatott a többieknek. — Ha most lennék a gépem elé, látom, mennyit termeltem és tudom, mennyit kerestem. A múlt hónapban 1238 forintot kerestem napi 8 órai munkával. Hogy a nők egyenértékűek a férfiakkal, nem lehet kétséges többé senki előtt. A Szovjetunió segítségével, népi demokráciánk megadta a lehetőséget, hogy a foglalkozás nélküli nők is, mint amilyen Varga Demeterné volt, ne legyenek szegénységre ítélve. Meg van adva a módja, hogy konyhalányból, kifűlőből, vagy irodaszolgából szakmunkás lehet, akár férfi az, akár nő. Varga Demeterné elvtársnő, fűrés esete is ezt bizonyítja. De nem mulasztja el Varga Demeterné azt sem, hogy azokat a nőtlarsait felvilágosítsa ezekről a lehetőségekről, akik ebben kétekedtek. A műhelyben, az utcájukban, a piacon és a Népvölömmunka egyformán végez felvilágosító, népvölömmunkát. De az üzemi MNDSZ csoportban is kivételesen a részét a békéért vívott harcból. (U. S.-né.)

## Az iparostanuló iskola új tanéve kezdetén

Szeptember 11-én nyitotta meg kapuit az Iparostanuló iskola közel 1000 hallgatóval.

Pártunk útmutatása alapján a tanácsok feladatait meg kell oldani a jövő szakmunkásainak képzése terén még fennálló hiányosságok kiküszöbölésére. Ötéves tervünk folyamán közel negyedszáz új szakmunkásra van szükségünk és ezeknek a szakmunkásoknak nevelése és képzése óriási feladatot jelent.

A tanácsok megválasztása ezt a nehéz és igen komoly feladatot is könnyebbé teszi, mert biztosítja a Párt útmutatásának megvalósítását, a dolgozó nép részéről az ellenőrzést és támogatást. Pártunk az országépítés hatalmas munkájában nem felel meg az ipari tanulókról 1949. januárjában az országgyűlés új, demokratikus tanulóörvényét hozott, amely szabályozza az ipari tanuló munkaidejét, fizetését, biztosítja a fizetett szabadságot, megszűnteti a testfenyítést és gondoskodik arról, hogy a tanuló csak szakmájában szabad foglalkoztatni. Ez kétségtelen nagy lépés volt először, de ez még nem biztosította volna a képzés mértékben a magasképzettségű szakmunkások nevelését.

A minisztertanács Pártunk útmutatása alapján az év január 8-án határozatot hozott az „ipari munkaadó gazdálkodásról” és a szakképzésről. E célból felállította a Munkaadótartályok Hivatalát, melynek feladata a szakmunkás képzésének nevelése. A Szovjetunió tapasztalatai itt is megmutatják a fejlődés útját, hogy az elért feladatok elvégzésére milyen eszközöket kell biztosítani s hogyan lehet leszállított tanulóid mellett is magasképzettségű szakmunkásokat nevelni.

Az „nasképzést” mondhatni teljes mértékben felszámoltuk, mert a tanuló kisipari képzése jelentősen csökkent és ezzel egyidejűleg hatalmasan megnövekedett a szocialista szektorokban dolgozó nagyipari kiképzésben részesülő ipari tanulóinak száma. Amíg 1946-47-ig ebben az iparitanulók mintegy 80 százaléka a kisiparban volt foglalkoztatva — 1949-ben az arányosan javult körülmények között — addig az ipari tanulóknak csak 19-én van a magániparban foglalkoztatva, vagyis a szocialista szektorban foglalkoztatott tanulóknak száma 98% fölé emelkedett. Ezzel biztosítottuk, hogy tanulóink a modern technika elsajátításával szakmai tudásukat elmélyíthetik. Iskoláinkban végrehajtottuk ezzel egyidejűleg a szakosítást, amivel nagymértékben megkönnyítettük az elmélet elsajátítását.

A szakma elsajátításának megkönnyítését szolgálja az új tanulóknak kibocsátása és a megfelelő tanterv biztosítása. A tanulóknak a tanulásuk lépést tartott fejlődésükkel, az elmúlt évben a tanulóthonokon férőhelyek csak 40 volt. A Párt határozata óta itt is gyökeres változás következett be. A nyár folyamán új helyiségekbe költözött a tanulóthonunk s több mint 180 ezer forint beruházzal 150-re szaporodott a férőhely. Az ország egyik legszebb tanulóthonja lett a fiúké. A napokban avatjuk fel leány tanulóthonunkat 36-40 férőhelyesre.

Az elért eredmények mellett vannak hiányosságok is. Így elsősorban beszélhetünk az ipari tanulóifjúság fegyelméről, a tanulóhoz és a munkához való viszonyáról. Iskoláink a múlt évben a „Jó tanuló iskola” kitüntetését kapta, de ennek ellenére sok volt az igazolatlan mulasztók száma. A tanulmányi eredmény színvonalát is tovább kell fokoznunk az iskolai évben. Másik ilyen hiányosság pedagógusaink elméleti felkészültségében mutatkozik, bár itt is lényeges javulást tudunk felmutatni a nyári továbbképzés és az új munkakaderek beállításával. Harmadik ilyen hiányosság, hogy az egyes üzemek vezetői nem törődnek kellőképpen az új munkásnemzedék felnevelésével, ami megmutatkozik abban, hogy még ma is vannak olyan üzemek, ahol a tanulókat nemcsak szakmunkára használják fel, hanem másra is és a kollektív szerződés-

ben előírt ebédet sem biztosítják mindenütt a tanulók számára.

A DISZ munkája sem kielégítő. A DISZ-nek sokkal többet kell foglalkozni az iparostanulókkal, mert csak így biztosíthatja saját fejlődését. Az iparostanulók csoportja az, ahonnan a DISZ államháztartásból az utánpótlást és innen kell kikérülni a DISZ káderek többségének. Előfordult, hogy az otthon ünnepélyes megnyitására meghívás ellenére sem küldte el képviselőjét a DISZ. Az otthon rendszeres értekezletén is hiányosan vesznek részt.

Munkánk eredményessége tételének első feltétele, hogy a pártszervezetek fokozott mértékben támogassák az iparostanulókat bírálva a nevelők munkáját és az itt mutatkozó hiányosságokat. Szükséges, hogy a DISZ egyre többet és behatóbban foglalkozzék az iparostanuló iskolákkal, az otthonokkal, a tanműhelyekkel.

A megalakuló tanácsok igen nagy mértékben meg fogják könnyíteni munkánkat, mert a tanácsokba a dolgozó nép legjobb fiait kerülnék be, olyanok akik közül sokan voltak tanulóik és tudják, hogy ötéves tervünk megvalósításához és a szocializmus építéséhez osztálytársainkat, magasan képzett szakmunkásokra van szükség és tudják azt is, hogy ezeknek a szakkádereknek neveléséért ők is felelősek.

TAKÁCS GYÖRGY

## Mi, vagongyári dolgozók sokat várunk a tanácsválasztástól

A Magyar Dolgozók Pártja vezetésével újabb nagy feladathoz érkezett népi demokráciánk, a tanácsválasztás sikeres megoldásához.

Október 22-én a dolgozó nép legjobbjait választjuk meg a tanács tagjai sorába. A tanácsban a munkások, dolgozó parasztok és a haladó értelmiségiek legjobbjai vesznek részt, akik fenntartják a szoros kapcsolatot a dolgozó néppel. A tanácsok lehetővé teszik, hogy nekünk, dolgozóknak sokkal rövidebb idő alatt intézdjünk el ügyünk, mint a múltban. Mi, a Járműjavító NV dolgozói sokat várunk a tanácsok megalakulásától, mert a közeli munkások elvtársak, dolgozók könnyebben megtalálják a segítséget, kérdéseink helyes megoldását, mint a tőlünk teljesen távolálló volt közgazdasági szervek.

Nekünk pedig az a kötelességünk, hogy mindenben segítséget nyújtsunk a Népfőnöki Bizottságnak a tanácsválasztás sikeres lebonyolításában és jó felvilágosító, nevelő munkával elérjük, hogy minden becsületes dolgozó hozzájáruljon szavazatával a győzelemhez, a béketábor erősödéséhez.

Keskeny Károly  
vagongyári dolgozó.

## „Útravaló a kultúrcsoportok vasárnapi agitációjához”

Mindnyájan emlékezzünk erre a jelenetre: A színpadon két színes ruhába öltözött fiatal lány énekel. Vidám, csengő hangon adja tudtára a nézőknek, hogy mik történtek ebben a kolhozban az elmúlt hetekben. Versenyről énekelnek, munkáról, mulasztásról, eredményről, hibáiról. Szavuk buzdít, dicsér, nevetést s néha bizony gúnyolódik is. A hallgatók vagy boldogan mosolyognak, vagy lesitlik a szemüket, már kit hogyan érintett a tréfás vers. Az „Uj ház” című filmben láttuk ezt a jelenetet.

De hasonlóval találkoztunk a „Vidám vásár” című kedves, felejthetetlen szovjet filmben is. A Szovjetunióban az agitációnak ezt a népszerű módszerét már régen használják és igen eredményesen. A helyes, irányított kulturális munka nagyszertien alátámasztja és kiegészíti a népevelők agitációs tevékenységét. Azok a jelenetek és énekszámok, ha közvetett formában is, ugyanazokra a legfontosabb kérdésekre hívják fel a dolgozók figyelmét, mint amit a népevelők egyéni beszélgetése formájában elmondanak.

Nálunk is üzemekben és falvakban egyre fejlődnek a kultúrcsoportok s most, amikor az egész dolgozó nép készül a tanácsok megválasztására, ezek a kultúrcsoportok a népevelők segítségére sietnek, kiegészítik munkájukat, alátámasztják aktuális jelenetekkel, versekkel, színdarabokkal, énekszámokkal.

Kultúrcsoportjaink az utóbbi időben egyre több „csasztuskát” tanulnak be s ezek a rövid, vidám kis strófák igen sokszor komoly tanulmányt tartalmaznak, éppen úgy, mint a „Vidám vásár” és az „Uj ház” című szovjet filmekben hallottuk.

Vasárnap reggel az üzemek és körzetek kultúrcsoportjai kimennek a falusi dolgozók közé, hogy előadásokkal szórakoztassák őket s egyben agítaljanak is ezen keresztül a választás sikeres lebonyolításáért. Ezzel járulnak hozzá a népevelők sikeréhez s egyben a tanácsválasztás győzelméhez.

A dohánygyári kultúrcsoport majdnem minden este próbál. Felkészülve akarnak kimenni a falvakba, ahol reggeltől estig szórakoztatják s egyben felvilágosítják a dolgozó parasztokat. Műsorukban a tanácsokról beszélnek. A csasztuska pedig a legaktuálisabb kérdéseket vizsgálja a választásra készülő vidéki, falusi dolgozók körében.

A villanygyári kultúrgárda két kultúrbrigádra oszlik és a falu több helyén adnak elő különböző számokat. Este pedig közösen rendezik meg kultúr-éjszakáikat.

A Csokonai Színház művészei is bekapcsolódnak ebbe a munkába, a tájszínházi előadások előtt szintén aktuális énekszámokkal járulnak hozzá a választás sikeréhez. A következő hetekben szinte mindennap

aktuális jelenetekkel, versekkel, színdarabokkal, énekszámokkal.

Kultúrcsoportjaink az utóbbi időben egyre több „csasztuskát” tanulnak be s ezek a rövid, vidám kis strófák igen sokszor komoly tanulmányt tartalmaznak, éppen úgy, mint a „Vidám vásár” és az „Uj ház” című szovjet filmekben hallottuk.

Vasárnap reggel az üzemek és körzetek kultúrcsoportjai kimennek a falusi dolgozók közé, hogy előadásokkal szórakoztassák őket s egyben agítaljanak is ezen keresztül a választás sikeres lebonyolításáért. Ezzel járulnak hozzá a népevelők sikeréhez s egyben a tanácsválasztás győzelméhez.

A dohánygyári kultúrcsoport majdnem minden este próbál. Felkészülve akarnak kimenni a falvakba, ahol reggeltől estig szórakoztatják s egyben felvilágosítják a dolgozó parasztokat. Műsorukban a tanácsokról beszélnek. A csasztuska pedig a legaktuálisabb kérdéseket vizsgálja a választásra készülő vidéki, falusi dolgozók körében.

A villanygyári kultúrgárda két kultúrbrigádra oszlik és a falu több helyén adnak elő különböző számokat. Este pedig közösen rendezik meg kultúr-éjszakáikat.

A Csokonai Színház művészei is bekapcsolódnak ebbe a munkába, a tájszínházi előadások előtt szintén aktuális énekszámokkal járulnak hozzá a választás sikeréhez. A következő hetekben szinte mindennap

kint lesznek a falvakban és a népevelőmunkát kiegészítik kultúr-agitációikkal.

A kultúrcsoportok vasárnapi műsorához útravalóul javasoljuk, hogy műsorukat a szovjet kultúrcsoportok nyomán egészítsék ki aktuális csasztuskákkal. Ahová kimennek a falvakba, dicsérik meg a legjobbakat, állítsák oda példának az egész falu elé. Mutassanak rá vidám dalokban az eddig elért eredményekre. De ugyanakkor a gúny eszközeivel leplezzék le az ellenséget, azokat, akiknek minden ténylegességük a nép ellen irányul. Leplezzék le a nagyképeket, a szájszavakat, beszéljenek a kishitűekről, az ingadozókról is. Szóljon daluk az árurejtegetőkről, működésüket leplezzék le. Tárják fel az eredmények mellett a kis és nagy hibákat is játékos, de ha kell komoly formában is. Eppen úgy, mint azt a szovjet Tonja tette az „Uj ház” kedves jelenetében.

Szívvél jätsszák műsorszámait s lelkesedésüket, harci kedvüket adják át a nézőknek.

Ilyen legyen az üzemi és körzeti kultúrcsoportok agitációja, hasonlóan a szovjet kultúrcsoportok munkájához s ha ilyen lesz, akkor a dolgozókat nemcsak megnevetelik, nemcsak szórakozást nyújtanak számukra, hanem harca buzdítták, több és jobb munkára lelkesítik őket. Így lesznek a kultúrcsoportok komoly segítségére a népevelőknek, agitációjuk alátámasztói és kiegészítői. Így segítik diadalra vinni a tanácsválasztások győzelmét.

## Amit a tervekölcsönre adtunk kamatostól visszatértünk

Hároméves tervünket még be sem fejeztük, amikor Pártunk egy új népgazdasági tervet dolgozott ki az ötéves tervet. Mi falusi dolgozók örömmel üdvözlöztük fejlődésünknek ezt az újabb állomását. S mikor népünk állama tervekölcsönjegyértéket hívta fel a dolgozók figyelmét, tetekkel is bebizonyítottuk, hogy minden erőnkkel támogatjuk az ötéves tervünk megvalósulását. Szívesen tettük ezt, mert tudtuk, hogy minden segítség, amit az államnak, népünknek nyújtunk, az kamatostól megtérül.

A tervekölcsön nagy jelentőségét jómagam is felismertem s már elsőként közltem a helyi földművelésügyi bizottságban az ötéves tervet. Mi falusi dolgozók örömmel üdvözlöztük fejlődésünknek ezt az újabb állomását. S mikor népünk állama tervekölcsönjegyértéket hívta fel a dolgozók figyelmét, tetekkel is bebizonyítottuk, hogy minden erőnkkel támogatjuk az ötéves tervünk megvalósulását. Szívesen tettük ezt, mert tudtuk, hogy minden segítség, amit az államnak, népünknek nyújtunk, az kamatostól megtérül.

Most az idén egyezer forint értékű tervekölcsönömmel már az első szeptemberi sorszámon 900 forintot nyertem. Velem együtt még számosan nyertek a faluban. Ismét bebizonyosodott, hogy megint csak Pártunknak volt igaza. De nemcsak így, nyerelemmel tértül vissza számunkra a befizetett pénz, mert ötéves tervünk megvalósítására adott forintjaink nyomát megtaláljuk mindenütt. Csak náduduvari viszonylatban bőlesőde, szőlőthonon épült az ötéves terv első évében, ezenkívül kész lett a balmazújvárosi úton 13 kilométeres bekötő út.

Sajátmagam életében is nap-nap után érzem, hogy az ötéves terv előrehaladásával egyre több lehetőséget biztosít számomra a népi állama. Mint dolgozó embernek, a múltban csak megaláztatásban nyomorúságban volt részem, most pedig nyitva előttem minden út. Tanácsotagnak is jelöltek, hogy képviseljem a népi érdekeit, az új, a dolgozók ellenőrzése alá kerülő közgazdaságban. Ez a kitüntetés még jobb munkára készít engem, még szilárdabb felsorakozásra a béke, az ötéves tervünk építése mellett.

MOLNÁR JOZSEF,  
a náduduvari földművelésügyi bizottság  
dolgozója.

## UTTÖRŐ HANGVERSENY VORONYEZSBEN

Voronyezsben a „Dinamo” stadionban hangversenyt adtak az úttörők. Az elhangzott énekes zeneszámok kivétel nélkül mind a békeharc kérdésével foglalkoztak. Az ünnepélyes hangversenyen a városnak mintegy 15 ezer dolgozója vett részt.

(V. GY.)

## Népünk ökle keményen lesújt a harácsoló, árurejtegető haramiákra

Debreceni és hajdúhadházi áruhalmozókat fogott el a rendőrség

Azt mondta Fazekas tíz évvel ezelőtt, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Most pedig úgy tűnik, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Hát az isten az nem is szedte elő, de a dolgozó nép nyugalma felett örökös rendőrség az megta- láta Fazekas László féltve őrzött „kincsét”: 623 gramm aranyat.

„A jobb időkre tettem félre” — vallotta be kihallgatása alkalmával. Valóban most használjuk fel ezt az összeget. Készülhet majd ebből az aranyból is gép, mely bőrtöket gyárt a Hajdúsági Bőrgyárban, épülhet belőlük a gyermekotthon, vagy játszóter. Fazekas tíz évvel ezelőtt azt mondta, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Most pedig úgy tűnik, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Hát az isten az nem is szedte elő, de a dolgozó nép nyugalma felett örökös rendőrség az megta- láta Fazekas László féltve őrzött „kincsét”: 623 gramm aranyat.

Címborájának és kebelbarátjának, Vigh Jánosnak fukarságáról legendákat beszélnek még a timárköri- rökben is. Ez az alacsony, kihívott gengszter feleségétől még a betéví falatát is sajnálta. Arról nem is beszélve, hogy az asz- szonyának — szegénységükre hivatkozva — nem volt hajlandó télkabátot venni.

Huszonnyolc éves korára 3.664 gramm aranyat harácsoló a dolgozó nép szírából. Most pedig úgy tűnik, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Hát az isten az nem is szedte elő, de a dolgozó nép nyugalma felett örökös rendőrség az megta- láta Fazekas László féltve őrzött „kincsét”: 623 gramm aranyat.

„A jobb időkre tettem félre” — vallotta be kihallgatása alkalmával. Valóban most használjuk fel ezt az összeget. Készülhet majd ebből az aranyból is gép, mely bőrtöket gyárt a Hajdúsági Bőrgyárban, épülhet belőlük a gyermekotthon, vagy játszóter. Fazekas tíz évvel ezelőtt azt mondta, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Most pedig úgy tűnik, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Hát az isten az nem is szedte elő, de a dolgozó nép nyugalma felett örökös rendőrség az megta- láta Fazekas László féltve őrzött „kincsét”: 623 gramm aranyat.

„A jobb időkre tettem félre” — vallotta be kihallgatása alkalmával. Valóban most használjuk fel ezt az összeget. Készülhet majd ebből az aranyból is gép, mely bőrtöket gyárt a Hajdúsági Bőrgyárban, épülhet belőlük a gyermekotthon, vagy játszóter. Fazekas tíz évvel ezelőtt azt mondta, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Most pedig úgy tűnik, hogy az arany a népmunka szüneteltetője. Hát az isten az nem is szedte elő, de a dolgozó nép nyugalma felett örökös rendőrség az megta- láta Fazekas László féltve őrzött „kincsét”: 623 gramm aranyat.

Címborájának és kebelbarátjának, Vigh Jánosnak fukarságáról legendákat beszélnek még a timárköri- rökben is. Ez az alacsony, kihívott gengszter feleségétől még a betéví falatát is sajnálta. Arról nem is beszélve, hogy az asz- szonyának — szegénységükre hivatkozva — nem volt hajlandó télkabátot venni.

A takarmánygabona beszállítási kötelezettségének sem tett eleget. Szabotált!

A kapitányságon aztán fogadkozott, „A jövőben a legpontosabban betartja a törvényeket.” De fogadkozhat, síránkozhat, mi már nem hiszünk neki! Még a legújabb eszközökkel sem riadt vissza, csak hogy életükre törjön.

Éberek voltak a hadházi dolgozók, mikor leleplezték aljasságát. Eppen úgy, mint mikor a rendőrségre juttatták Páll János kulákokat, a másik haramiát is. Ennek élelmiszerkamrájában két megszárt kenyeret látott, a padlóján azonban a lim-lomok mögött áldáza találtak 110 kiló szalonnát, 32 kiló szappant, 150 kiló zsírsikes lisztet, 51 kiló zsírt és több mint 30 méter szövetet. Beismerte, hogy a háborút várta, arra készült.

Azért rejtette el a dolgozó nép elől a nagy mennyiségű élelmiszert és textilanyagot. „Akkor jó ára van az ilyesminek” — mondotta. Majd hozzá- tette: „Esetleg tízszerez pénzt is lehet kapni az enni-ért.”

(V. GY.)

# SPORT

## Ezt nyertem a tervekölcsönkötvényemmel

— elmondja Németi Gyula

Az edzésen találkoztunk Németi Gyulával. Eppen duplasztába fogta be az ifjúsági gárda egyik legtehetősebb birkozóját, a 17 éves Szabó Lajost. A fiatal versenyző azonban nem hagyta magát, sikerült neki megszabadulni a fustól, de a következő percben mégis meg kellett halnia a nagyobb tudás előtt és kétváltóra került a nehézsúlyú versenyző.

Németi újabb ellenfél ellen lépett csúszán szőnyegre, majd az edzés végén a hibákra hívta fel a birkozók figyelmét. O edzi ezt a negyven főnyi versenyző gárdát, mely a D. Lokomotív számára a legszebb sikereket aratja. Különösen az országos bajnokságot nyert ifjúságiakra büszke. Úgy érzi, abban a sikerben neki is része van.

Most arról beszél: mit fejlődött az utolsó 16 hónapban ez a szakosztály. Elmondta, hogy új dresszeket, cipőket, drága, többszáz forintot érő beamelegítőket kaptak, de a közel a parkban a Vasutas Sport Központtól szép szereplésük jutalmául újabb szállítmány felszerelés érkezik a D. Lokomotív részére.

— En ezt nyertem a tervekölcsönkötvényemmel. Ezenkívül tagja voltam a világbanjaink Kereknek és Stockholmban idegen, nyugati környezetben hatodik helyezést értem el. Természetesen utunkat nagyban elősegítette az elmúlt év szeptember végén ragyogó győzelemmel be-

fejeződő gyors tervekölcsönjegyzés. Nem volt fennakadásunk, elegendő összeg állt a magyar válogatottnak, deklarációjára, ellentétben a franciákkal, jugszlávokkal, angolokkal, akik a szó szoros értelmében cheziek a svéd fővárosban.

— De, ha körülnézünk a pályánkon, öröm tölt el. Megnagyobbították a sporttelepet, kifestették, rendezték a sportcsarnokot, az öltözőket. Debrecenben sok új sporttelep épült, de készül már Budapestben a 70.000 nézőt befogadó stadion is, ahol ott-hont kap szinte valamennyi sport. Sokat nyertem tehát a tervekölcsönön, annak ellenére, hogy kötvényemet nem húzták ki.

— Persze, még nyerhetek. Előttünk van még kilenc húsás. Csak a főnyereményeket számítva 900.000 forint. Előttünk van aztán az elkövetkező hónapok, évek hatalmas be-ruházásai is. Mindez oly sok szőpet tartogat a sportolók számára, így az én számomra is, hogy még nagyobb örömmel és lelkesedéssel dolgozom, versenyzek, tanítok és nevelék. Ezért is üdvözölöm olyan örömeim a táncváltásztás napját, amikor mi, sportolók is kiállunk a Párt és a Nép, front mellett. Az a javaslatom, hogy a sportolók hatalmas felvonulást rendezzenek végig a városban, hadd lássák a dolgozók, hogy mi, sportolók egyenesen szavazunk majd a Népfront jelöltjei, a dolgozó nép legjobb fiait mellett.

### MORE VEZETTE TEGNAP A D. LOKOMOTIV EDZÉSÉT

Tegnap délután — mint már előre jeleztük — More János, a Bocskai volt játékosát vette át a D. Lokomotív edzéseinek vezetését. Komolyan foglalkozott már az első alkalommal More a játékosokkal, akik közül csupán a betegkedő Leányvari és Szabó I. hiányzott. Megjelent ellenben a sérüléseiből felgyógyult Szabó II. Ma ismét edzés — kétkapus játék — lesz, vasárnap délután tel 3 óra-orkor pedig az Ozdi Vasas lesz a debreceni csapat ellenfele.

### AMIÉRT NEM VÁLLALUNK FELELŐSÉGET

(E HETI TOTOTIPJEINK)

Honvéd-Dózsa	1 x
Tatab. Tárná-Szombathely	1 x
Diosgyői Vasas-Győri Vasas	1 x
Saugot. Tárná-Dorogi Tárná	1 x
EDSE-EDOSZ	2 x
Előre-Vasas	2 x
III. Ker. Textil-Obudai Építők	1 x
Váci DTK-Bp. Gyárepítők	2 x
Kiskunhalas-Szegedi Lok.	2 x
Füzös-Olajmunkás	2 x
Misk. Építők-Csillaghegy	1 x
Pereszcsi Tárná-Egri ESZTK	1 x

POTMÉRKŐZÉSEK

Bp. Lok.-Kelenföldi Textil	1 x
Győri VSK-Pápai Textil	2 x
Kecskeméti SZTE-Ceglédi VSK	1 x
D. Lokomotív-Ozdi Vasas	1 x

### A MOSZKVAI LOKOMOTIV KIESETT AZ I. OSZTÁLYBÓL

Férkezett a hajrához a szovjet labdarúgó bajnokság. Az utolsó mérkőzés során a Jerivani Dinamo-CDKA találkozó 1:1 arányú eredményre végződött. A további eredmények: Bakui Nyefnyanyik-Moszkvai Lokomotiv 0:0. Ezzel a döntéssel búcsúzott az első osztálytól a Lokomotiv. Moszkvai Spartak-Szt. Ilinoi Santyor 5:0, Krijlja Szovjetov-Minszki Dinamo 2:0. A tabella állása:

1. Mo. CDKA	35 20 12 3	83:28 52
2. Mo. Dinamo	36 22 6 8	83:36 50
3. Tb. Dinamo	35 19 7 9	75:49 45
4. Mo. Szpartak	35 17 9 9	75:33 43
5. Mo VVSZ	34 18 5 11	73:52 41
6. Le Zenit	35 18 5 12	67:57 41
7. Krijlja Szovj.	35 15 10 10	62:41 40
8. Lz. Dinamo	35 14 10 11	62:47 33
9. Tb. Szpartak	35 14 8 13	48:51 36
10. Mo. Torpedó	35 13 9 13	55:58 35
11. Szt. Sahtyor	35 13 7 15	49:80 33
12. R. Daugava	35 12 7 16	35:43 31
13. Kievi Din.	34 10 11 13	39:50 31
14. Jen. Din.	36 10 11 15	39:57 31
15. Mo. Lok.	36 11 8 17	41:73 30
16. Hark. Lok.	35 11 4 20	32:52 28
17. Szt. Torpedó	36 8 6 22	26:77 22
18. Ml. Dinamo	35 8 5 22	43:73 21
19. Bakui Nyefny.	34 6 8 20	34:69 20

### SZABÓ TIBOR (D. LOKOMOTIV)

A jeles kerekpárversenyző vasárnap Miskolc város háztömbkörülí versenyen szép győzelmet aratott, megelőzve több pesti és vidéki kerekpáros. E szombat Szanyi (D. Postás) hatodik, Csorba (D. Lokomotív) hetedik, Novák (D. Postás) tizenharmadik, Bódogh (D. Lokomotív) tizenötödik, Mórucz (D. Postás) tizenhatodik, Konyicskó (D. Lokomotív) huszadik lett.

A főversenyben Csikos (D. Lokomotív) hatodik lett, Nyitrai és Kovács viszont géphiba miatt a versenyt feladták. A vaskereses felöntek küzdelmében Kohidi (D. Lokomotív) ötödik helyen végzett.

### ITT AZ ALAPFOKÚ LABDARÚGÓ BAJNOKSÁG SORSOLÁSA

KIOSZ CSOPORT

Oktober 1.: Vasasok-Cipészek, Szabók-Elmelezők, Fodrászok-Epítők, Cszizmadiak-Asztalosok.

Oktober 8.: Epítők-Szabók, Elmelezők-Vasasok, Cipészek-Asztalosok, Cszizmadiak-Fodrászok.

Oktober 15.: Cipészek-Cszizmadiak, Asztalosok-Elmelezők, Vasasok-Epítők, Szabók-Fodrászok.

Oktober 22.: Epítők-Asztalosok, Elmelezők-Cipészek, Fodrászok-Vasasok, Cszizmadiak-Szabók.

Oktober 29.: Elmelezők-Cszizmadiak, Cipészek-Epítők, Asztalosok-Fodrászok, Vasasok-Szabók.

November 5.: Epítők-Elmelezők, Szabók-Asztalosok, Fodrászok-Cipészek, Cszizmadiak-Vasasok.

PALLAGI CSOPORT

Oktober 1.: MÁV Forgalmos-MÁV Igazgatóság, Járóműjavító NV-Pallagi DISZ, D. Erdőigazgatóság-D. Fűtőház.

Oktober 8.: Pallagi DISZ-MÁV Forgalmos, MÁV Igazgatóság-D. Fűtőház, D. Erdőigazg.-Járóműjavító NV.

Oktober 15.: MÁV Igazgatóság-D. Erdőigazg., D. Fűtőház-Pallagi DISZ, MÁV Forgalmos-Járóműjavító NV.

Oktober 22.: Pallagi DISZ-MÁV Igazgatóság, Járóműjavító NV-D. Fűtőház, D. Erdőigazg.-MÁV Forgalmos.

CSOKONAI CSOPORT

Oktober 1.: Tanulóotthon-Vendéglátók, Csokonai Színház-Kisipari term. szövetkezet, Teherfuvar-Cipőgyár.

Oktober 8.: Kisipari term. szövetkezet, Tanulóotthon, Vendéglátók-Cipőgyár, Teherfuvar-Csokonai Színház.

Oktober 15.: Vendéglátók-Teherfuvar, Cipőgyár-Kisipari term. szövetkezet, Tanulóotthon-Csokonai Színház.

Oktober 22.: Kisipari term. szövetkezet, Csokonai Színház-Cipőgyár, Teherfuvar-Tanulóotthon.

### NAGY FÜLÉNYEL GYŐZÖTT A D. LOKOMOTIV IFJUSÁGI BIRKOZÓ-EGYÜTTESE

A birkozó csapatbajnoki mérkőzés során a D. Lokomotív ifjúsági együttese vasárnap Angyalhádon szerepelt és két mérkőzést vívott. Az Angyalhádi VSK ellen a debreceniek 7:0 arányban győztek. Érdeklődés volt a mérkőzésnek, hogy minden debreceni birkozó tussal győzött s az egész csapatbajnoki mérkőzés nem tartott tovább, mint 10 percig! Második mérkőzésén a D. Lokomotív 6:1-re verte a Törökves csapatát. A debreceniek győzelmei Csorás, Dankó, Oláh, Linkóc, Lengyel és Szabó szerezték, míg Simont igazságtalanul lepoztokak és így a két mérkőzésen a szovjetek el az egyetlen vereséget.

### A VASÁRNAPI RÖPLABDAEREMÉNYEK

NB II. férfi: Salgótarjáni Üveggyár-D. Dózsa 3:1 (15:5, 15:7, 13:15, 15:8). A Dózsa legjobbjai Jánosai volt. Nyiregyházi Lokomotív-D. Lokomotív 3:1.

NB II. női: D. Lokomotív-Diósgyőri Vasas 3:2 (15:13, 2:15, 9:15, 15:6, 16:14). Hallatlanul nagy küzdelem volt, különösen az utolsó szettben. A mezőny legjobbjai: Juhász (D. Lokomotív) volt.

NEMZETI vállalatok, szövetkezetek! Olcsó személyi, bérautófuvarozás Szabónál. Rákóczi-u. 60. Tel.: 38.02. Ny. 1259-0

NAPSZIVOTT, törött, elronított hajak rendezésére. Dauer, hajfestés, garanciával: Komáromi, Bajcsy-Zsilinszky-utca 3. -0

OKTATÁS (2)

KÖNYVELESI tanfolyam. Jelentkezést elfogad: Oroz, Ságvári Endre-u. 4. I. em. Sz. 3183-2

PÁRIZSI születési oklevéles tanfolyam, francia nyelv tanítását megkezdte. Constance Perdriau, Timár utca 25. 11184-2

ALLAS (3)

BEJÁRÓNÖT 1-re déli-eltől órákra vagy háromszor hetenként felveszek. Vár-u. 2. félem. 4. 11577-3

CUKORRÉPASZEDÓ munkások felvételnél István-út 60. Béres. 11579-3

MINDENESLÁNYT, bent lakót, jó bizonyítvánnyal 1-re felveszünk. Nap-u. 4. 11570-3

JOL főző bejárónőt október 1-től keresek gyarmetelen házaspárhoz. Nagy Sándorné, Sestinszki-utca vasúti. 11573-3

LAKAS (4)

SZOBA, külön kis konyhával átadó. Piac-u. 4. 11571-4

KERESEK Nagyerdőn v. környékén sürgősen lehetőséget keresek, szomszédos kertben lakást. Városban kisebb-nagyobbakat. Csallád házakat. Gálócsy, Szoboszi 2. T. 34-20, Csere-lakások. Ny 1262-4

BUTOROZOTT SZOBA

KÜLÖNBEJÁRATU butorizott szoba kiadó. Vörösi Hadserg-útja 79. II. 1. 11568-5

BUTOROZOTT szoba, külön bejárattal, magánú, egyénnek kiadó. Csapó 39. 11574-5

BUDAPESTEN szépen butorizott utcai szoba albérletbe kiadó. Érdeklődni: Piac-u. 22. II. em. 5. ajtó 11270-5

BUTOROZOTT szoba - fűtőszobával - térben kiadó. Miklós-u. 4. 11578-5

ELLATÁS (6)

EBÉDKOSZTÓT adnék 1-2 személynek. Ajtó-u. 26. Biróné. 11567-6

ÜZLETHELYISÉG (7)

ORY SANDOR szabóságát Sas-u. 3. alá helyezte át.

CSEMEGÉPÜZLETEMET Kálvin-ter 3. alá helyeztem. Szatmári Béla (volt Gödényi csemegeüzlet). Sz. 3147-7

FODRÁSZÜZLET eladó, vagy az üzlethelyiség átadó. Cim kiadóban. 11371-7

LICHTMANN ernyőszaküzletet Vöröshadsereg-útja 9. szám alá helyezte át. Sz. 3178-7

BORPINCÉT keresek 10-15 hl must tárolásához. - Cim a kiadóban. 11581-7

ÜZLETHELYISÉGET megosztom; Kőlcsey 9. sz. alatt nagy műhely kiadó. Kálvin-ter 2. Sz. 3209-7

VETEL (9)

HASZNÁLT ruhájáért, télikabátjáért, szőnyegért, lakberendezési tárgyakért legmagasabb árat fizet: Használt holmik boltja. - Csapó 16. Ny. 1241-9

FESTMÉNYEKET, perzsaszőnyegeket, szobrokat magas áron veszek. Műkereskedés, Színházajátékban Sz. 3138-9

TOLLAT, pelyhet veszek. Pest-i-utca 1. Hatvan-u. 5. Sz. Szatmári. -9

DESZKÁT, gerendát, üzleti polcokat, stélszít veszek. Kacsó Zoltán, Hatvan-u. 47. Sz. 3163-9

GUMIKABELT, négyereset, telepes, hálózati rádiót, kerekpárt legutányosabban veszek: Soltész, Kálvin-ter 2. Sz. 3158-9

SZÖRT állandóan veszek. Kéki kefékötő, Király Ferenc-u. 8. (Sámsoni-út) vámháznál. Sz. 3109-9

AUTOGUMIT 650 x 16, vízmentes ponyvát 1,5 x 1,5 veszek. Telegi 56. 11533-9

HASZNÁLT és rombitort veszek. Tóth asztalos, Fűvészkert-u. 6. Sz. 3161-9

ELADÓ RUHAFELE (10)

NOI és férfi átmeneti és télikabátok eladók. Sestakert-u. 2. 11402-10

ELADÓ BUTOR (11)

KÉTSZEMÉLYES és egy személyes rekamiék, kaphatók és megrendelhetők, javítást vállalok. Hivásra hához megyek. Vidékre is. Balogh kárpitosmester, Csapó-utca 39. 11

JOMINÓSEGÜ rekamiék, szelönök, matracok minden elfogadható áron sürgősen eladók, megrendelhetők. Péterfia.u.56. Vidékieknek árengedmény. Ny. 1274-11

FESTETT új hálószobabútor eladó. Nyil-u. 142. 11

ELSOOSZTALYU gyapjú futószőnyeg eladó. Svetits-palota, házfélygelőnél.

VESZEK hálószoba, konyha és vegyes magános bútorarabokat, kályhákat, szőnyegeket. Mezei, Erzsébet-u. 44. Sz. 3203-11

HÁLÓSZOBABUTOR eladó. Veres-u. 20. Sz. 3143-11

KÉTSZEMÉLYES szelön, négy modern szék, vegyes kályhák, régi konyhaszekrény eladó. Erzsébet-u. 44. Sz. 3212-11

HASZNÁLT hálószobabútor eladó. Csapó-u. 46. 11576-11

KEMENYFA háló és egy íróasztal sürgősen eladó. - Nyugati-u. 30. A-11

RADIO (12)

RADIO, RADIOJAVITÁS, precíz munka, olcsó ár. - Szuperhangolás. NANASSY. Piac-u. 87. Sz. 3123-12

RADIO javítást, villany-szerelést vállal, rádió, villanygramofont, alkatrész kapható. Cegléd-utca 22.

KÜLÖNBÖZŐ rádiók olcsón eladó. Vároregépek veszek. Csapó-u. 41. Radió-üzlet. Sz. 3173-12

VILÁGVEGŐ szuper 3+1 eladó. Kálvin-ter 3. 12

TELEFUNKEN zenegép, 4+2-es, eladó. Szepességi-utca 45. Sz. 3177-12

ORION világvevő szuper 3+1-es, eladó. Kálvin-ter 3. Sz. 3210-12

AUTÓ, MOTOR, KERÉKPÁR (13)

KERÉKPÁROK ZSIRO-ZASA, varrógépek, gumicsizmák javítása, kerékpárkötés, vulkanizálás. Nagy Istvánnál, Széchenyi-utca 2. -13

ÜZSZAAS oldalkocsis üzemenkés, teherszállításra alkalmas motorkerékpár eladó. Kishegyesi-út 8. 11544-13

VARRÓGÉP (14)

VARRÓGÉPET fejelet, aljakat veszek. Kerékpár, nak, varrógépek szakzszerű javítása és eladása garanciával. Bodnár műszerész, Csapó 81. 1269-14

VARRÓGÉPEKET (női) legutányosabban ad, veszek: Soltész Kálvin-ter 2. Porzívó-, gramofonköcsözés. Sz. 3157-14

BOBINOS varrógépet, kerekpárt eladok, veszek, cserélek. Magoss György-ter 11. Sz. 3200-14

GÉP, SZERSZAM (15)

TROGEP, számológép, sokszorosítóegység eladás, vétel, csere: Székéné, Kőlcsey-u. 24. Sz. 3082-15

TROGEP, számológép, sokszorosítóegység javítás, vétel, eladás, kábarant, vás: Ludmán, Szent Anna-u. 10. (bérház). Telefon: 40-07. Sz. 3191-15

TOZHELY (17)

NAGY ASZTALITÜZHELY, mosdó tükörrel, stélási eladó. Csapó-u. 10. udvarban. 11309-17 nagyobb ros:püélagbűdű

CSEREPÉKÁLYHA új és használt kapható. Atrakást, javítást. Kalor-kályha szarmotózást új gyűrűkkel vállal: Sata kályhámestere, Déli sor 15. Sz. 3136-17

CSEREPÉKÁLYHÁK átrakást szénfűtésre felelősséggel vállalom vidéken is. Új kályhák és kandallók megrendelhetők Mese István kályhámestere, Debrecen, Holló János-u. 4. sz. volt Margit-fürdővel szemben. Sz. 3149-17

ASZTALTÜZHELY, kályha, jó minőségű, felelősséggel eladó. Kút-u. 60. Sz. 3149-17

CSEREPÉKÁLYHÁK, kandallók kaphatók. Atrakást és javítást vállal Taliz. Ispóaly-ter 1. Sz. 3184-17

GYERMEKKOCSI (18)

GYERMEKKOCSIT legolcsóbban készítőül szerzem be. Oláh Károly gyermekkosztüüm, Haiközben.

SZÉP sort- és mély gyermekkosztüüm állandóan kaphatók Piskoltnál, Piac u. 20. Városháza alatt. Ny. 1257-18

GAZD. ESZKÖZ (19)

SZŐLŐPRES vasállványval alkalmi áron eladó. Hungária, Vöröshadsereg-útja 81. 11550-19

ELADÓ használt federes hordárkocsi, olcsón. Leány-utca 6. 11580-19

ÉPÜLETANYAG (20)

GARÁZSEPÜLET teljes anyaga, hatéges csillár eladó. Apafy-u. 137. 11403-20

DESZKAANYAGOK, üzleti pultok, polcok eladók Varga-u. 9. (csengetni). 11583-20

ELADÓ VEGYES (21)

KIJÁTSZOTT hegedű, 9 x 12,65 fényképezőgép, női öszi-tavaszi kabát eladó. - Zsák-u. 5. S-21

BOROSHORDOK 220 literig, tölthető, majdnem új kétszapos söntéspult, álló ruhafogasok eladó. Ságvári Endre-u. 9. Sz. 3148-21

BOROSHORDÓ, 200, 300 literes, táskaifőgép, fényképezőgép állvánnyal, acél, mérészalag, 25 méteres, eladó. Faragó-u. 1. Sz. 3153-21

ELADOK: szőlőprés, 80-150 literig, boroshordók 20-700 literig, új és használt állapotban, lehők, borieresztő korcsolya. Nap-u. 4. szám. 11569-21

CSEPEL 100-as, majdnem új állapotban és egy kétmás szenkályha eladó. Vöröshadsereg-útja 64. 11566-21

IRODABA alkalmas nagy Perpetuum kályha, Weithheim-kassza eladó. Erzsébet-u. 44. Sz. 3211-21

AJANLAT (22)

ZOMANCTÜZHELYEK szakzszerű javítás, samot. tozást vállalom. Használt tüzhelyeket veszek. Csapó-u. 37. Sz. 3168-22

HÖRCSÖGTÖRÖK kaphatók: Tamassy és Illyes vaskereskedésében, Debrecen, Vöröshadsereg-útja 17. Sz. 3185-22

GYAPJÚ szvetterek, kesztyűk, zoknik kötése hozott anyagból is: Pethő kézimunkaipar, Szent Anna-u. 10. Sz. 3200-22

ROSSZ a kalapja? Péter kalapos szépen rendez. za. Csapó-u. 6. udvarban. Sz. 3198-22

SZORMEBUNDAKAT, borkabátokat készítek, alkalkitok, javítok, veszek, eladok. Köváry szűcs, Vöröshadsereg-útja 67. emelet. Sz. 3197-22

KALAPJA piszkos, formátlan? Szakszerűen tisztítja, formázza ifj. Dalmi kalaposmester, Vár-u. 2. -22

VADÁSZFEGYVERÉT jól olesón kijavítja Nagy István puskaműves, Vár-u. 9. szám. Ny. 1240-22

SZAPPANNAK való zsíradékot szappannal átserelek. Kőlcsey-u. 6. Pál János. 11304-22

GUMILABELLIK javítás, sütése, ócska cipzárás csizmákat veszek. Nagy István, Széchenyi-u. 2. 11303-22

SZŐLŐPRES és zúzó kölcson adok. Nap-u. 14. Szabó gépműhely. Ny. 1246-22

FEST. tisztít Nagy kemefestő, Széchenyi-u. 50. Felvételi hely: Halköz, varroda. Ny. 1255-22

NOI ruha és kabátvarrás olesón és izlésesen. - Rác Iréné (Futó Juliska) Péterfia 22. Ny. 1244-22

HOZOTT anyagból gomb és csattátházak vállal: Kovácsné, Cserespes-u. 10.

LOHUSARU olcsó és jó szálami 8 lrt. d-rálthias 480 Mester u. 38. Fűlöp. tolmász. 22

NYLON forrasztás, nylon hulladékok veszek Címre ügyvoni, Orosz Piac u. 26. varmegye mellett. 22

ESERNYŐ szakzszerű javítása, áthuzása és új esernyők Lukács esernyőbűző mester Arany J. u. 8

BORKABÁTJÁT, télikabátját alakította. Jordittassa, esküvői ruháját készítte: Tegzesné, Kálvín ter 19